The Good News from Your Parish

OUR LADY OF LEBANON MARONITE CO-CATHEDRAL - HARRIS PARK

Sunday 8 November 2015

Issue 2

www.olol.oro.au

THE GOSPEL

RENEWAL OF THE CHURCH

THE EPISTLE

At that time the festival of the Dedication took place in Jerusalem. It was winter, and Jesus was walking in the temple, in the portico of Solomon. So the Jews gathered around him and said to him, "How long will you keep us in suspense? If you are the Messiah, tell us plainly." Jesus answered, "I have told you, and you do not believe. The works that I do in my Father's name testify to me; but you do not believe, because you do not belong to my sheep. My sheep hear my voice. I know them, and they follow me. I give them eternal life, and they will never perish. No one will snatch them out of my hand. What my Father has given me is greater than all else, and no one can snatch it out of the Father's hand. The Father and I are one."

The Jews took up stones again to stone him. Jesus replied, "I have shown you many good works from the Father. For which of these are you going to stone me?" The Jews answered, "It is not for a good work that we are going to stone you, but for blasphemy, because you, though only a human being, are making yourself God." Jesus answered, "Is it not written in your law, 'I said, you are gods'? If those to whom the word of God came were called

'gods' — and the scripture cannot be annulled — can you say that the one whom the Father has sanctified and sent into the world is blaspheming because I said, 'I am God's Son'? If I am not doing the works of my Father, then do not believe me. But if I do them, even though you do not believe me, believe the works, so that you may know and understand that the Father is in me and I am in the Father."

Then they tried to arrest him again, but he escaped from their hands. He went away again across the Jordan to the place where John had been baptizing earlier, and he remained there. Many came to him, and they were saying, "John performed no sign, but everything that John said about this man was true." And many believed in him there.

Jn 10:22-42



Next Sunday's Readings

Announcement
to Zechariah

Rom 4: 13-25

My sheep

Lk 1:1-25

listen

to my voice;

I know them, and they

follow me.

I give them

eternal life,

and they shall

never perish

~ Jesus~

Brothers and sisters,

But when Christ came as a high priest of the good things that have come, then through the greater and perfect tent (not made with hands, that is, not of this creation), he entered once for all into the Holy Place, not with the blood of goats and calves, but with his own blood, thus obtaining eternal redemption. For if the blood of goats and bulls, with the sprinkling of the ashes of a heifer, sanctifies those who have been defiled so that their flesh is purified, how much more will the blood of Christ, who through the eternal Spirit offered himself without blemish to God, purify our conscience from dead works to worship the living God!

For this reason he is the mediator of a new covenant, so that those who are called may receive the promised eternal inheritance, because a death has occurred that redeems them from the transgressions under the first covenant.

Heb 9: 11-15

PRAYER OF THE WEEK

Almighty and Ever-Living God, through your Son Jesus Christ we have seen miracles of healing and new life, yet many still do not believe even when they have seen your mercy in action.

Grant us Lord, an increase in **Faith**, **Hope**, and **Love**.

Jesus, I do believe...

help my unbelief.

Amen!



SUNDAY HOLY LITURGIES (Masses)

OLOL Co -Cathedral, Harris Park 8am (Arabic), 9:30am (English Family), 11am (Ar/Eng), 5pm (Ar/Eng), 7pm (English Youth)

Mass Centre - St Patrick's, Guildford 6pm (Ar/Eng)

WEEKDAY HOLY LITURGIES (Masses)

Mon, Tues, Thurs, Fri 7am, 8.45am & 6pm. Wed 7am, **8.45am** & 5:30pm; 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng) **CONFESSIONS**

Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary: Mon & Tues 8pm, Wed 6:30pm, Thurs 7:30pm Sun 6:30pm Divine Mercy followed by Rosary Fri 7:30pm Adoration Hour: Thursdays 8pm – 9pm 24 Hour Adoration: Every first Friday of the month from 9:30am - Sat 7:30am

Parish Contact Numbers: Office: 9689 2899 Fax: 9689 2068. (Email: info@olol.org.au) Msgr Shora Maree 0418 969 844 (Parish Priest) . Fr Tony (Acting Dean) 0433 211 248 A.P.s Fr Pierre 0411 735 258. Fr Raphael 0401 627 777. Fr Antoun 9689 2899. Fr Paul 0414 900 016. Fr Bernard 0411 811 807. Fr Azize 0435 764 824. Fr Khalife 0403 715 105.

ight from the word RENEWAL OF THE CHURCH



Jesus you encountered many people as you travelled along. However there were those who crossed your path to simply challenge you and others who continually questioned your authority. In today's Gospel the

Jews wanted to stone youv31 and arrest youv39.

Despite opposition and resentment, Jesus, you always kept your wits about you. You did not back off from the truth. You stood your ground but always with dignified composure.

The Jews who wanted to stone you stood on the belief that they were defending their faith. They couldn't accept your teachings. Sadly even today there are many who take a black and white view of religion and anyone who dares to think outside the square is condemned. Let us be the ones willing to challenge old ways of thinking for a broader and more accepting view of God.

There were Jews who wanted to stone you Jesus for blasphemy. You chose to leave them and you went 'across the Jordan' and there your words found acceptance, 'And many believed in him there'v42. Can we be the ones who listen to your teachings and find conversion of heart and mind? Perhaps like those across the Jordan, we need to remove ourselves from critics and doubters, and seek a personal space with you Jesus, so that we are free to hear you, far from the mutterings of the crowd.

If we truly come and listen, we will know that you have such a treasure trove of wonderful wisdom to offer each of us. So we pray, Jesus come to us and speak to us, that we may hear and rejoice in your life -giving words. Amen.

Sr Margaret Ghosn MSHF

Saint Theodore November 11th



Theodore was born at Constantinople and nephew of Abbot St. Plato. He became a novice at a monastery established by his father on his estate at Saccudium near Constantinople. Theodore was ordained in 787 at Constantinople, returned to Saccudium, and in 794, succeeded Plato as abbot.

He and Plato denounced the action of Emperor Constantine VI in leaving his wife and marrying another women, and in 796, Theodore and his monks were exiled to Thessalonica. He returned a few months later when Constantine's mother, Irene, seized power and dethroned,

Theodore reopened Saccudium but moved to Constantinople to escape Saracen raids. He was named abbot of the famous Studios monastery, founded in 463 but now neglected and rundown, built it from a dozen mones to a thousand, and made it the centre of eastern monastic life.

He encouraged learning in the arts, founded a school of calligraphy, and wrote a rule for the monastery that was adopted in Russia, Bulgaria, Serbia, and even on Mount Athos. He was again exiled after standing up against the sinful actions of the emperor of his time.

He wrote many letters and exhortations and when a correspondence to Pope St Paschal in which Theodore emphasized the primacy of the Bishop of Rome was discovered, he was removed to Bonita in Anatolia. He endured great hardships the three years he was in prison there and he was transferred to Smyrna and put in the custody of an iconoclast bishop who wanted him beheaded and treated him with great harshness.

Theodore endured this and many other hardships. He eventually left Constantinople and visited monasteries in Bithynia, founded a monastery on Akrita for many of his monks who had followed him, and died there on November 11. Many of his letters, treatises, sermons, and hymns are still existent. His feast day is November 11.

Charbel Dib

Shepherd's Corner Renewal not Reform



Brothers and Sisters in Christ, Today we celebrate the Sunday of the Renewal of the Church. It is fitting that the Maronite Church markedly stops at this station after it commemorates the holiness (consecration) of the Church and just before it enters into the Christmas liturgical narrative which leads us to shining star of Bethlehem. Why is this so? As the world changes, the Church must also renew itself to be able to nurture and care for its members, and society as a whole, whose needs are constantly changing. The needs of society today are very different to the needs of society one hundred years ago! For this reason, the Church needs to have open doors and be aware of what is taking place; what issues people face; what struggles they endure; what challenges they deal with on a day to day basis; what brings them happiness and joy; on so on. The Church cannot understand this if its doors are closed. It must also be open to review, criticism, evaluation and renewal. Now renewal does not mean reform

evaluation and renewal. Now, renewal does not mean reform.

I need to make this clear. The Church does not and will not compromise on its teachings and dogmatic beliefs. The truth that the Church proclaims is exactly that – the truth! However, by renewal, it seeks different ways of proclaiming this true so that it can be more effective. This may be through different pastoral practices, revision of liturgy, different processes and procedures. Basically, the Church needs to continually update itself while holding fast to the Catholic Apostolic teachings grounded in the virtues of faith, hope and love.

Renewal is something that we continually strive for in our parish. Together, priests, religious and lay, we must work as one team so that we truly cater for the needs of our parishioners. I take the opportunity today to ask you to speak to us (me personally or any of the priests) about any issues (positive and negative) that you or someone that you know has. Many times we find that people speak about negative issues in closed forums in front of friends and family. Often, these issues are blown out of proportion causing an environment of gossip which unfortunately leads people away from the Church. I encourage you to come and speak to us about any issue. In this way you will get the clarification that you need and we will be made aware of issues that you are concerned about. If we work together, we will insure that the renewal of our parish is continually taking place for the greater good of its parishioners. the greater good of its parishioners.

The last week has been very busy. The Sodality trip to Our Lady of Mercy Shrine at Berrima was very successful with three buses full of people commemorating the end of the month of the Rosary. On Tuesday, we had the Melbourne Cup Luncheon which many people took part in to raise funds for the new presbytery and throughout the week we have had a range of talks and bible discussions which have been very successful. attended. Thank you to all the committees, organisers and priests who organise them. Your work is exceptional

Fr Tony Sarkis

Article of the Week FRUITS OF PEACE — RENEWAL OF THE CHURCH



Over the last two weeks we have been celebrating the Consecration and Renewal of the Church. This is the start of the Maronite liturgical year and peace is a central theme of the Liturgy of the Word. Beginning with the opening hymn we hear God's "peace protects the Church", and in the forgiveness hymn we ask "Grant peace, O Lord, to your Church throughout the world. Keep all scandal far from her."

The liturgy reminds us not to be afraid. We hear more than once that "the gates of hell shall not prevail against" the Church (Matthew 16:18). We hear that the Church has been built on the stones of love, with God promising to be with the Church until the end of time. We ask for the Church to be kept free from division. That is important at this time when we know Christians are being persecuted in various places in the world.

However, this is also a time to think about peace in our own life and our own Parish.

We have often heard people say, "I went to church but it was so judgmental, they gossip a lot, I lost my faith." But we must all work together for peace and strive against division.

The Church herself is the bride of Christ and she is perfect, but inside the Church and in our own families there are lots of wounded people who are seeking healing.

We all need to be able to put up our hands up and say, sometimes we do a terrible job and we are not perfect, but believe we can do better and seek forgiveness from those we may have wounded.

And for those of us who have been wounded we need to be able to make the choice not to drown in an inability to forgive but to love even those who may have wounded us and to love even when people don't love us back. It's actually easier to hang on to the hurt, then to forgive or ask for forgiveness.

It is in seeking and accepting forgiveness that we can find true peace.

So this liturgical new year let us all make a resolution for peace. To be people who are healing from our own wounds and to also be willing to reach out to those who are wounded in the peace and love of Christ. Amen.

Theresa Simon

Teen's Corner Renewal & Consecration



"Same old, same old", words used by monsignor Shora in his homily last Sunday. Many times we may feel that life is often the "same old". From waking up to going to school, university, work, juggling house work too and then to bed at the end of the day. It really feels like a robotic life.

We often take for granted the things we have and the oppurtunities we have, but as we come closer to Christmas, we become more joyful and upbeat, even through all the hardships we may encounter throughout the year, we feel renewed. A sense of joy comes upon us at the birth of Our Lord. How beautiful is our church and the seasons we encounter. As Maronite's we began a new year in our Church just last week.

So come to think of it we must look to the renewal of ourselves. To bring about joy. As we now prepare for the coming of our Lord we must consecrate ourselves to our Church, to Our Blessed Mother Mary and to our Lord and prepare ourselves for his joyful coming.

Life should no longer be "same old, same old", if we always renew and consecrate ourselves (in the words that many of you use) to our mumma Mary and Our Lord, not day should ever be exactly like the day before... have a blessed week.

Tony Mattar

Youth Corner Blessing in every lesson

To everything there is a season and a time to every purpose under the heaven - Eccelesiastes 3:1

There are still a few more weeks left for the year but, hands down, this has definitely been the biggest years of lessons I have ever had. At times, I struggled to see the blessing in these lessons. It was a good team and support from home, work and church that helped me realise that nothing is ever that bad. As a team, the MYO have overcome many obstacles and "mistakes." This has allowed us to grow stronger as a team and turn any negative into a chance for growth. Most importantly (and I still struggle with this) is to try and keep your inner peace no matter the 'faults' of those around you.

I'm anxious about something coming up or about something that is going or did not got to plan, I always remember St JPII's words 'We are not the sum of our weaknesses and failures: we are the sum of the Father's love for us and our real capacity to become the image of His Son.'

If you are having trouble with finding peace or you need someone to talk to. Always remember the Father sent His only Son who is always present, we just need to call on



Him in prayer.
He has also sent us an amazing Church.
So please do not hesitate to get into contact with us if you need someone to talk to or help you through. God Bless.

Connie Maree







Interested in becoming part of our Newsletter Community Business Network Page?

The Newsletter reaches over 1100 individual

The Newsletter reaches over 1100 individuals a week through print and over **2000** individuals through online media. For **\$500** you can promote your business on our Business Network page for the whole month.

For details email media@olol.org.au Or Contact us on (02) 8898 1510



PARISH NOTICE BOARD



FEAST DAYS, MEMORIALS & FUNERALS

Sunday 8 November : Renewal of the Church

9:30am 40 Day Youssef Hanna Saliba from Blouza

11:00am One Year Sonia Nehman Meouchi wife of Louis Meouchi

5:00pm One Year Joseph Sarkis Sassine from Hadchit

St Patrick's (Guildford)

6:00pm Saba Youssef Sarkis from Bekaakafra (died in Lebanon)

Monday 9 November

10:00am Funeral Chemouni Sarkis Khattar wife of George Jalil

Anjoul from Hadchit

Massoud Hanna Habib El Kozah from Deir Al Ahmar 6:00pm

(died in Lebanon)

Friday 13 November

6:00pm One Year George Dib Teres from Fawar Zgharta

Saturday 14 November

6:00pm 40 Day Jouhad Wadih Ishac from Hadchit

Sunday 15 November: Announcement to Zechariah

11:00am 40 Day Gaby Yousseph Daoud from Niha Batroun

One Year Chmoune Laba Sassine wife of Sobhi Yacoub 5:00pm

Sassine from Hadchit

St Patrick's (Guildford)

6:00pm Jamil George Khoury from Ayto (died in America)

قدّاسات الأسبوع

<u>٢ تشرين الثاني: أحد تجديد السعة </u>

أربعون المرحوم يوسف حنّا صليبا من بلوزا 9: 4. السنة للمرحومة صونيا نعمان معوشى زوجة لويس معوشي 11: . .

> السنة للمرحوم جوزف سركيس ساسين من حدشيت 0: . .

> > سان باتریك (غیلفورد)

المرحوم سابا يوسف سركيس من بقاعكفرا (متوفّى في لبنان) 7: . .

الاثنين ٩ تشرين الثاني

١٠:٠٠ دفن المرحومة شمونة سركيس خطّار زوجة جورج جليل أنجول

المرحوم مسعود حنّا حبيب القُزّح من دير الأحمر (متوفّى في 7: • •

الجمعة ١٣ تشرين الثاني

السنة للمرحوم جورج ديب الترس من الفوار زغرتا

السبت ١٤ تشرين الثاني

أربعون المرجوم جوهاد وديع إسحق من حدشيت 7: . .

الأحد ١٥ تشرين الثاني: أحد بشارة زكريا

١١:٠٠ أربعون المرحوم غابي يوسف داوود من نيحا البترون

السنة للمرحومة شمونة لابا ساسين زوجة صبحي يعقوب ساسين

سان باتریك (غیلفورد)

p

المرحوم جميل جورج خوري من أيطو (متوفّى في أميركا)

FROM THE COMMUNITY YOUTH & PASTORAL CENTRE

INIT FOR RENT

Address: 5/58 Alice St, Harris Park NSW For more information contact Anthony on 0467 064 270

JAN 16

REGISTRATIONS for 2016 Holy Communion

are **NOW OPEN** and Will **close on 10 Jan 2016**.
To register email **hcommunion@olol.org.au** or contact Church on **02 9689 2899**

WYD2016 Pilgrimage to Poland Led by Mons Shora

"Blessed are the merciful for they shall receive mercy" Mt 5:7
Pilgrimage to Poland for World Youth Day 2016 in Krakow,
continuing on to Lourdes, Rome and The Holy Land.
Departs 23 July to 20 August 2016 | 29 Days, cost: \$8,700

Unlocking the Power of God's Word for Everyday Led by Mons Shora Maree EV, Mr Anthony Assaf and Team. Thursdays: 7pm - 8pm in Seniors Room

New book on the life of Patriarch Elias Howavek

Founder of the Congregation of the Maronite Sisters of the Holy Family. Being considered for sainthood. The book summarises his life.

Available for \$5 from Sr Margaret or

from the Maronite College of the Holy Family admin office.

FIRST HOLY COMMUNION 2015 Photos & DVD Collection from Parish office between 9:30am - 4pm Mon - Fri ONLY

REGULAR PARISH EVENTS / ACTIVITIES

Teens Faith Discussion & Activities: Saturdays 4-6pm Blood Donation contact Myrna 0421677998 Nursing Home Visit contact Therese 0431792205

Youth Meeting First Tue of the month 8-9pm contact Connie 0411830349

Arabic Classes: Sat 9:30am-12:30pm call Margo on 0400 001 758 Fersan Al-Adra: Sat 1pm -3pm

Seniors Events **Activities for Seniors**

Every fortnight if you wish to bring a parent or grandparent, call Elias Doro on **0414 495 955 or** the Parish on **9689-2899**

اطات كبار السن في الرعية

كل أسبوعين لمن يهمه إحضار أحد الوالدين أو الجدّين

الإتصال بالياس دورو على الرقم ٥٥٥،٩٦٨٤٠ أو الإتصال بالرعية ٩٦٨٩٢٨٩٩

DIOCESAN NOTICE

NOV

0

First Holy Communion for People with Special Needs Sat 14 Nov at 11am 2015 at St Charbel's Parish

For registrations contact St Charbel's Parish on 9740 0998 or 0434 429 980.

المناولة الأولى لذوي الاحتياجات الخاصة المناولة الأولى لذوي الاحتياجات الخاصة السبت ١٤ نوفمبر ٢٠١٥ الساعة الحادية عشرة صباحاً في كنيسة مار شريل لتسجيل الراغبين يرجى الاتصال برعية مار شريل على ٩٧٤٠٠٩ أو ٩٧٤٠٠٩ أو ٠٤٣٤٤٢٩ MARONITECARE SERVICES

Youth Services & Facilities
Youth Drop in Recreation Room & Library & Study Centre open 10am – 10pm
for Youth 18 & over - Under 18s only with adult supervision
Homework Help for Students K-10 Tues 3:30pm - 6pm
Bookings essential call Anthony Chidiac 0411 217 103

omen's Well-being Office

Natural Fertility Services. Evening appointments. Nelly Azize 0430 332 888 or 9689 2899 Ladies Fitness & Wellbeing contact Abir 0410 122 999
Children's Playgroup Tuesdays & Wednesdays from 9:30am –11:30am

OLOL St Vincent De Paul Conference call Kim Moussa 0424 658 190

Respite for Carers of People with Mental Health Issue Afife Sfeir 0449 902 314 Customer Service 1800 225 474 Counselling Services (English/ Arabic)

Nada Coorey-Psychologist, confidential counselling for relationship, family/parenting, Anxiety, Depression Mobile: 0434 642 509 Phone: 8840-9475.

For Teens 12-18 years and their families. Call Lina Ishac 0433 217 063 or Anthony Chidiac 0411 217 103

For Youth 18 & over & Adults & Couples Lisa Makhlouf 0413 061 102

Email: counseling@maronitecare.org.au

White Stone Family Support Services
Is your family impacted by addictions? Psychologists & Social Workers can assist you
For information, contact: 9633 2900 Or visit us at: 128a Alfred St, Harris Park, Opening hours: Mon, Wed, Fri & Sat 9am-5pm.

البطريركِ مار بشارة بطرس الرّاعي... "يعلّمنا الرب يسوع"

سألوه "إذا كان هو المسيح" (يو ۱۰: ۲۶). فأحالهم على أعماله التي يجريها باسم أبيه، وهي تشهد أنّه هو المسيح. وعاتبهم على أنّهم لم يؤمنوا به، لأنّهم لم ينتموا إلى قطيعه، جماعة المؤمنين به. فلم يعرفوا صوته، وبالتّالي لم يتبعوه. لم ينالوا الحياة الجديدة التي حملها إلى العالم من لدن الآب الذي هو واياه واحد.

يعلّمنا الرب يسوع بجوابه هذا، أن نتجنّب الكلام عن نفوسنا، بل أن نبيّن بالأفعال والأقوال حقيقة ذاتنا، وانتماءنا إلى المسيح والكنيسة، وحضارتنا المسيحية؛ وأن يكون كلامنا واضحًا، شفّافًا، غير ملتبس، هو هو في الخفاء وفي العلن.

ويعلّمنا أنّ سماع صوبته يعني الطاعة لِما يقول لنا ويدعونا إليه، بكلام الإنجيل، وتعليم الكنيسة، وإلهامات الروح القدس، وبقراءة أحداث حياتنا وعلامات الأزمنة. والسماع المطيع يقتضي إتّباع المسيح في المسلك والموقف والمبادرات. عندها نصبح أخصّاءه الذين يحتضنهم ويحرسهم ويحافظ عليهم: "أنا أعرف خرافي، وهي تتبعني، وأنا أوتيها حياة أبدية، فلا



تهلك أبدًا، ولا يختطفها أحد من يدي" (يو ١٠: ٢٧-٢٨).

هذا الكلام معزّ ومشجّع لكل المعتدى عليهم والمهجّرين والنازحين والمخطوفين. فالمعتدون يتمكّنون من هدم بيوتهم، لا من تدمير إيمانهم ورجائهم وارتباطهم العضوي بالمسيح ابن الله. فهو بتجسّده وموته وقيامته إتّحد نوعًا ما بكلّ انسان، من أيّ لون وعرق وجنس ودين. وكوننا متّحدين به، فنحن متّحدون بالآب أيضًا: "أنا والآب واحد" (الآية ٣٠).

الا تقل إنّي ولد!"

هل تظنّ بأنك صغير على القداسة؟

في عالم اليوم نجد دائمًا من يقدّم الأعذار عن امتناعه من الانخراط في الكنيسة وخدمة الفقراء أو حتى تصضية الوقت في الصلاة. إمّا هم متعبون أو منشغلون ... إنما لا يكف الله عن دعوننا لكي نخدمه لو مهما كانت انشغالاتنا! من هنا، يعرض علينا موقع catholic-link.org لائحة من أقوال القديسين الصغار وهنا نتذكّر إرميا الذي قال عندما دعاه الرب: "لا نقل إني ولد!" ونعلم جيدًا كيف أنمّ دعوة قداسته! "سأقضى سمائى بصنع الخير على الأرض" (القديسة تريز دو ليزيو).

"أنتم تسألوني ما إذا كنتُ على ما يرام. وكيف لي أن لا أكون كذلك فطالما أنّ الإيمان يمنحني القوّة سوف أكون سعيدًا!" (الطوباوي بيير جورجيو فراساتي).

"في هذه المرحلة، لا أملك شيئًا سوى قلبي ومن خلاله يمكنني أن أحبّ دائمًا" (الطوباوية كيارا لوتشيه). "يا يسوع القربان، أنا سعيدة جدًا لأنك أتيت لتسكن في قلبي. لا تتركه أبدًا، إبق إلى الأبد معي" (المكرّمة أنطونيتا ميو نينولينا).

"لسنا كلّنا مدعوين لأن نموت ميتة الشهداء بل نحن مدعوون لأن نتبع فضيلة المسيحي. هذا يتطلّب قوّة

الطابع مع أنّ ذلك لا يتناسب مع هذه الفتاة البريئة. ومع ذلك، مطلوب منا أن نقوم بجهد كبير ومستمرّ ومواظب حتى آخر يوم من حياتنا" (البابا بيوس الثاني عشر عن القديسة ماريا غوريتي).

نجمة الميلاد ...

في هذا الأحد، نتابع الإستعداد لزمن الميلاد، بأحد تجديد البيعة، وهو الثاني من الأحدين التمهيديين لزمن الميلاد المجيد. في هذا الأحد نتابع الإستعداد لتجديد ذواتنا لإستقبال المخلص في قلوينا قبل بيوتنا وفي عقولنا قبل طرقاتنا وفي نقوسنا قبل ظرقاتنا



IN OUR PRAYERS

Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for:



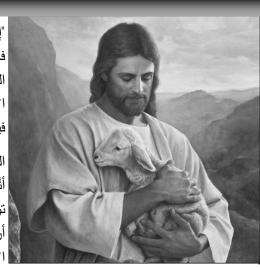
(A) All departed souls, Fr Elias Ayoub, Antoun Azar, All the lost souls (B) (C) (D) (E) (F) (G) Colleen Madeline George, Helen George, Majid George, Youssef Salim El Khoury Gebrael (H) Madeline & Paul Haddad and son Joseph Haddad, Anis Jamil Haddad, Maurice & Martha Jamil Haddad (I) (K) Naim & George Khattar, Karam Antonios Karam (J) (L) Youssef Lichaa, Simon & Hannah Licha, Boutros & Mary Lichaa, Peter & Mary Lichaa and their parents (M) Anthony Mamah Moses and Moses Family, Arthur (Otre) Moses, Elias Barbar Moussa, Boutros & Johra Moussa, Therese Melhem, Semaan & Karimeh Masri, Youssef Leechaa Malkoun, Youssef Maroun and his wife Ghssoun (N) (O) (P) (Q) (R) Milia Bou Raidan, Jamil & Labibi Roumanus, Rouhana & Elaine Rahme, Raphael & Wajiha Rahme (S) Souls in Purgatory (T) (U) (V) (W) (Y) (Z)

أحد تجديد البيعة

"إلى مَتَى تُبْقِي نُفُوسَنَا حَائِرَة؟ إِنْ كُنْتَ أَنْتَ المَسِيح، فَقُلُهُ لَنَا صَرَاحَةً."

في هذا المقطع من الإنجيل الذي يُقرأ على مَسامِعِنا في أحدِ تَجديد البيعة نرى أنَّ اليَهود، في عيد التَّجديد، لم يفهموا ما أتى بِهِ يَسوعَ مِن جَديد. ففي عيد التَّجديد حيثُ كانوا يذكُرون كيف أخرجوا الأصنام من الهيكل وأعادوه لِعِبادَةِ الله الواحد، أتى يسوع يَقول أنَّهُ إبنُ الله، وأنَّهُ في الآب وأنَّ الآبَ

اليَهودُ حائِرون: يطلبون من يسوع أن يقول لهم صراحةً إن كان هو المسيح، ويأتي جواب يسوع لهم أنَّه قالها بصراحة، وأتت أعماله القديرة شهادَةً على كلامه، ولم يُؤمِنوا. لم يروا الأعمال القديرة، بل توقفوا عند كلمته: "أنا والآب واحد" وأتوا ليرجموه. أثبت يسوع من خلال التوراة أنَّ الإنسان يستطيع أن يكون إلهًا، فأوقفهم، ولكنهم عادوا ليُمسِكوه لما قال: "أن الآب فيّ، وأنا في الآب"... حالة من الأخذ والرّد، فيها كُلّ الرّفض للجديد الذي حمله يسوع إلى البشريّة، وهو أنَّها أصبحت حُرَّةً مِنْ أوْزارِ



خَطاياها، وتقاليدها، وسِياساتِها... لتُصبحَ قادِرَةً على الإنفتاح على نِعَم الله الكَثيرة.

ونحن اليوم، نَفحَص ضَمائِرَنا على ضَوء هذا النّص:

هل نحتار أمام شخص المَسيح؟ اليَهود كانوا ينتظرونه قائِدًا عسْكريًّا وَمَلِكًا يُحَرِّرُهُم مِنْ ظُلُم الرُّومانيين، وَها هُوَ يُقَدِّمُ نفسه مَلِكًا على القُلوبِ يُحَرِّرُهُم مِن وزر الخَطيئَة... فرفضوه! فما هُوَ موقفنا نحن من يسوع؟

لقد أعلن يسوع أنَّهُ يَحمِلُ جَديدًا لم يسمعه ولم يَرَهُ أحَدٌ مِن قبل... ونحن، هل ننتظر من يسوع ما نعتبره نحن خيرًا لنا؟ أم ننفتح على نِعَمِهِ، وَنحن عالِمينَ أنَّهُ يَسبُرُ أعْماقَنا، وَيَعْرِفُ حاجة قلوبِنا للشِّفاء، فيعمل فينا لِيُجَدِّدُنا بِقُوَّةِ روحِهِ؟

البابا فرنسيس يذكر رجال الأعمال بأنّ لهم رسالة إجتماعيّة هامة



إستقبل قداسة البابا فرنسيس في قاعة بولس السادس بالفاتيكان الاتحاد المسيحي لرجال الأعمال وللمناسبة وجّه الأب الأقدس كلمة رحّب بها بضيوفه وقال: "إن الإتحاد المسيحيّ لرجال الأعمال يجمع رجال الأعمال الكاثوليك الذين يريدون أن يكونوا صانعين للنمو من أجل الخير العام. ولتقوموا بهذا أنتم تعطون أهميّة كبيرة للتنشئة المسيحيّة من خلال تعميق التعليم الاجتماعي للكنيسة، والتزام التنشئة هذا هو أساس العمل الشخصيّ والمهنيّ. وبالتالي أُشبعكم على الاستمرار بحماس في نشاطاتكم التكوينيّة لتكونوا خميرة وحافزًا، بالقول والمثال، في عالم العمل."

تابع البابا فرنسيس يقول: "كمنظّمة كنسيّة أنتم مدعوّون لعيش الأمانة لمتطلّبات الإنجيل ولعقيدة الكنيسة الاجتماعية في العائلة والعمل والمجتمع. هذه الشهادة مهمّة جدًّا، لذلك أشجّعكم على عيش دعوتكم بالروح الرّسولية العلمانيّة. إن عمل رجل الأعمال في الواقع هو عمل نبيل، إذ عليه أن يُسائله على الدوام معنى للحياة أوسع، فيُسمح له حقًّا بأن يخدم الخير العام، بالجهود التي يبذلها لمضاعفة خيرات هذا العالم، وجعلها في متناول الجميع (فرح الإنجيل، ٢٠٣).

أضاف الحبر الأعظم يقول: "يمكن للمؤسسة ولمكتب الإدارة في الشركات أن يصبحا أماكن لقداسة الذات من خلال التزام كل فرد في بناء علاقات أخوّة بين رجال الأعمال والمدراء والموظّفين وتعزيز المسؤوليّة المشتركة والتعاون في سبيل المصلحة العامة. من الأهميّة بمكان أن يُصار إلى إهتمام خاص بنوعيّة حياة الموظّفين العمليّة، الذين يشكّلون المورد الأثمن في كل شركة، ليعزّزوا بشكل خاص التنّاغم بين العمل والعائلة. كما وهي مُهمّة أيضًا مسؤوليّة الشركات في الدّفاع عن الخليقة وحراستها ولتحقيق رُقيّ سليم، إنساني، اجتماعي ومتكامل (كُن مُسبّحًا، ١١٢)".

تابع الأب الأقدس يقول: "إن هذه الدعوة لتكونوا مرسلين للبعد الاجتماعي للإنجيل في عالم العمل والاقتصاد والشركات الصّعب والمُعقّد تتطلّب منكم أيضًا إنفتاحًا وقربًا إنجيليّين من مختلف أوضاع الفقر والهشاشة. وهذا أيضًا هو موقف وأسلوب لتطبيق برامج تتمية ومساعدة، من خلال تعزيز أعمال المقاسمة والتضامن الملموسة. وسيكون هذا أسلوبكم أيضًا في عيش نعمة يوبيل الرحمة.

أضاف الحبر الأعظم يقول: "لا يكفي أن يقوم المرع ببعض المساعدة والقليل من أعمال الخير، ولكن من الأهميّة بمكان أن يتم توجيه النشاط الاقتصادي بحسب روح الإنجيل أي في خدمة الشخص البشري والخير العام. في هذا المنظار أنتم مدعوّون للتّعاون من أجل تتمية روح التّعاضد لتواجهوا معًا التحديات الأخلاقيّة وتحديّات السّوق، وتخلقوا فرص عمل جيّدة. وفي هذا الإطار يمكنها أن تساهم أيضًا مبادرات الحوار والدراسة التي فتظمه نما".

وختم البابا فرنسيس كلمته بالقول: "أُجدّد لكم الوصيّة بأن تلتزموا معًا في سبيل هذه الأهداف؛ وستحملون الثمار هكذا بقدر ما سيكون الإنجيل حيًّا وحاضرًا في قلوبكم وأذهانكم وأعمالكم. أكِلُكم مع عملكم وعائلاتكم وموظفيكم إلى شفاعة القديس يوسف العامل، وأستمطر على كل فرد منكم بركة الرب وأسألكم أن تصلّوا من أجلى".

الخبر السار من رعيتك

كاتدرائية سيدة لبنان المارونية - هاريس بارك

عدد ۲ میرین الثا

أحد تجديد البيعة

الرسالة

يا إخوتي، أمَّا المَسِيحُ فَقَدْ ظَهَرَ عَظِيمَ أَحْبَارِ الْخَيْرَاتِ الْآتِيَة، واجْتَازَ المَسْكِنَ الأَعْظَمَ والأَكْمَل، غَيرَ المَصْنُوعِ بِالأَيْدِي، أَيْ لَيْسَ مِن هذه الخَليقة، فَدَخَلَ إلى قُدْسِ الأَقْدَاسِ مَرَّةً واحِدَة، لا بِدَمِ التَّيُوسِ والعُجُول، بَلْ بِدَمِهِ هُو، فَحَقَّقَ لَنَا فِذَاءً أَبَدِيًّا. فإذا كانَ رَشُّ دَمِ التَّيُوسِ والتَّيْرَانِ وَرَمَادِ العِجْلَةِ على المُنَجَّسِين، يُقَدِّسُ أَجْسَادَهُم فَيُطَهِّرُهُم، فَكَم بِالأَوحِ الأَزْلِيُ قَكَم بِالأَحْرَى دَمُ الْمَسِيح، الَّذي قَرَّبَ نَفْسَهُ شِهِ بِالرُّوحِ الأَزْلِيُ قُرْبَانًا لا عَيْبَ فِيه، يُطَهِّرُ ضَمِيرَنَا منَ الأَعْمَالِ المَيْتَة، لِيَعْبُدُ اللهَ الحَيِّ!

ولِذلِكَ فَهُوَ الوَسِيطُ لِعَهْدٍ جَدِيد، وقَدْ صَارَ مَوتُهُ فِدَاءً لِنَعَدِّياتِ الْعَهْدِ الْأُوَّل، حَتَّى يَنَالَ بِهِ المَدْعُوُّونَ وَعْدَ الْمِيْرَاثِ الْأَبْدِيّ. الْأَبْدِيّ.

عب ۱۹: ۱۱ – ۱۵

صلاة الأسبوع

نشكرك يا أبانا لأنَّكَ لا تنفكُ تمنحنا الإشارة تِلوى الأخرى لِتُخبِرَنا بِعُمقِ مَحبَّتِك، وبقوَّة إهتمامِك بأدق تفاصيلِ حياتنا،

ومع ذلك لا زلنا نسَاللَّكَ دومًا "إلى متى تُبقى نفوسننا حائرة؟"

نشْكرك لأنَّك لا تَقرُضَ علَينا مَشيئتك، بل تُخبِرُنا بها، بإلهاماتٍ ناعمة كالنسيم، مُحترِمًا حُرِيَّتا، ومع ذلك لازلنا نتَّهمك "لم لا تقول لنا صراحةً!"

نشكرك لأنَّك بِتجسُدِك وَمَوتِك، منحتَنا الفِداء وأعطَيتنا الوَعدَ بالميراثِ الأبديّ، وما جسدُك ودمُك، سِوَى بُرهانٌ على ذلك،

نشكرك ونحمدك أيّها الآب والإبن والروح القدس، الإله الواحد، من الآن وإلى الأبد،

آمين!



قراءات الأحد القادم أحد بشارة زكريا رو 2: ١٣ – ٢٥ لو 1: ١ – ٢٥

لقد كنت معي

ولكن أنا

من أجل شقاوتي

لم أكن معك يا الله.

~ القدّيس أغسطينوس ~

حَانَ عِيدُ التَجْدِيدِ في أُورَشَايِم، وكَانَ فَصِنْلُ الشِتَاء. وكَانَ يَسُوعُ يَنَمَشَّى في الهَيْكَل... فَأَحَاطَ بِهِ اليَهُودُ وأَخَدُوا يَسُوعُ يَنَمَشَّى في الهَيْكَل... فَأَحَاطَ بِهِ اليَهُودُ وأَخَدُوا يَقُولُونَ لَهُ: "إلى مَتَى تُبُقِي نُفُوسَنَا حَائِرَة؟ إِنْ كُنْتَ أَنْتَ الْمَسِيح، فَقُلْهُ لَنَا صَرَاحَةً". أَجَابَهُم يَسُوع: "قُلْتُهُ لَكُم، لكِنَّكُم لا تُؤْمِنُون. أَلاَعْمَالُ الَّتِي أَعْمَلُهَا أَنَا بِاسْمِ أَبِي هِي تَشْهَدُ لِي. لكِنَّكُم لا تُؤْمِنُون، لأَنَّكُم لَسْتُم مِنْ خِرَافِي. خِرَافِي لَي. لكِنَّكُم لا تُؤْمِنُون، لأَنَّكُم لَسْتُم مِنْ خِرَافِي. خِرَافِي تَسْمَعُ صَوْتِي، وأَنَا أَعْرِفُهَا، وهِي تَتُبُعْنِي، وأَنَا أُعْطِيهَا حَيَاةً أَيْدِيّة، فَلَنْ تَهْلِكَ أَبْدًا، وَلَنْ يَخْطَفَهَا أَحَدٌ مِنْ يَدِي. أَبِي النَّي إِيَّاهَا هُوَ أَعْظَمُ مِنَ الكُلّ، ولا يَقْدِرُ أَحَدٌ أَنْ يَخْطَفَهَا مِنْ يَدِ الآب. أَنَا والآبُ وَاحِد".

قَأَخَذَ النَهُودُ، مِنْ جَدِيدٍ، حِجَارَةً لِيَرْجُمُوه. قَالَ لَهُم يَسُوع:

"أَعْمَالاً حَسَنَةً كَثِيرَةً أَرَيْتُكُم مِنْ عِنْدِ الآب، فَلأَيِّ عَمَلٍ مِنْهَا

تَرْجُمُونَنِي؟" أَجَابَهُ اليَهُود: "لا لِعَمَلٍ حَسَنٍ نَرْجُمُكَ، بَلْ
لِتَجْدِيف. لأَنَّكَ، وَأَنْتَ إِنْسَان، تَجْعلُ نَفْسَكَ إِلَهًا". أَجَابَهُم لِيَسُوع: "أَمَا كُتِبَ فِي تَوْرَاتِكُم: أَنَا قُلْتُ إِنِّكُم آلِهَة؟ فَإِذَا كَانَتِ للتَّوْرَاةُ تَدْعُو آلِهَةً أُولئِكَ الَّذِينَ صَارَتْ إلَيْهِم كَلِمَةُ الله، ولا يَسُكِنُ أَنْ يُنْقَضَ الكِتَاب، فَكَيْف تَقُولُونَ لِي، أَنَا الَّذِي قَدَّسَهُ الله؛ إِنْ كُنْتُ لا أَعْمَلُ أَعْمَالَ أَبِي، فلا تُصَدِّقُونِي، فَصَدِّقُوا هذِهِ الله إِنْ كُنْتُم لا تُصَدِّقُونِي، فَصَدِّقُوا هذِهِ الْأَعْمَال، لِكَي تَعْرِفُوا وَتُؤْمِنُوا أَنَّ الآبَ فِيَ وَأَنِّي فَا الآبي في الآب. فَكَانُتُم لا تُصَدِّقُونِي، فَصَدِّقُوا هذِهِ الْأَعْمَال، لِكَي تَعْرِفُوا وتُوُمِنُوا أَنَّ الآبَ فِيَّ وَأَنِّي في الآب."

فَحَاوَلُوا مِنْ جَدِيدٍ أَنْ يَقْبِضُوا عَلَيْه، فَأَفْلَتَ مِنْ يَدِهِم. وعَادَ يَسُوعُ إلى عِبْرِ الأُرْدُنّ، إلى حَيْثُ كَانَ يُوحَنَّا يُعَمَّدْ مِنْ قَبْلُ، فَأَقَامَ هُنَاك. وأَتَى إلَيْهِ كَثِيرُونَ وكَانُوا يَقُولُون: "لَمْ يَصْنَعْ يُوحَنَّا أَيَّ آيَة، ولكِنْ، كُلُّ مَا قَالَهُ في هذَا الرَّجُلِ كَانَ حَقًا". فَآمَنَ بِهِ هُنَاكَ كَثِيرُون.

بو ۱۰: ۲۲ –۲۶

قدّاسات يوم الأحد

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك ۸:۰۰ (عربي) ١:٠٠ (إنكليزي) ١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٠٠٠٠ (عربي، إنكليزي) مركز قداس ٢:٠٠ ب. ظ. في كنيسة سانت باتريك، غيلدفورد (عربي، إنكليزي)

قدّاسات الأسبوع

الإِثْتين – الجمعة ٧:٠٠، ٨:٤٥ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً، الأربعاء ٧:٠٠، ٨:٤٥ صباحاً و ٣٠:٥؛ ٧:٠٠ مساءً (انكليزي) السبت ٣:٠٠ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً **الإعترافات**

مؤمنة قبل وخلال قداس السبت الساعة ٦:٠٠ مساءً وقدّاسات الأحد أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

ساعات السجود

ساعة سجود: كل يوم خميس ٨:٠٠ – ٩:٠٠ مساءً ٢٤ ساعة سجود أمام القربان: كلّ أوّل جمعة من الشهر من ٩:٣٠ صباحاً لغاية السبت ٧:٣٠ صباحاً